

**Zeitschrift:** Das Rote Kreuz : offizielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes

**Herausgeber:** Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz

**Band:** 47 (1939)

**Heft:** 36

**Vereinsnachrichten:** Mitteilung des Rotkreuzchefarztes = Communiqué du Médecin en chef de la Croix-Rouge

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.10.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# DAS ROTE KREUZ LA CROIX-ROUGE

## Croce-Rossa

Organ des Schweizerischen Roten Kreuzes  
und des Schweizerischen Samariterbundes.

Organe officiel de la Croix-Rouge suisse  
et de l'Alliance suisse des Samaritains.



## Crusch-Cotschna

Organo della Croce-Rossa svizzera e  
della Federazione svizzera dei Samaritani.

Organ da la Crusch-Cotschna svizra e  
da la Lia svizra dals Samaritauns.

Herausgegeben vom Schweizerischen Roten Kreuz - Edité par la Croix-Rouge suisse - Pubblicato dalla Croce-Rossa svizzera - Edit da la Crusch-Cotschna svizra

SCHWEIZERISCHER SAMARITERBUND  
ALLIANCE SUISSE DES SAMARITAINS

OLTEN

Martin-Distelstr. 27 - Postcheck Vb 169 - Telefon 5.33.49

FEDERAZIONE SVIZZERA DEI SAMARITANI  
LIA SVIZZRA DALS SAMARITAUNS

Erscheint wöchentlich. Abonnementspreis Fr. 2.— per Jahr, Einzelnummer 20 Cts. Redaktion: Zentralsekretariat des Schweizerischen Roten Kreuzes, Taubenstrasse 8, Bern. Administration und Annoncen-Regie: Rotkreuz-Verlag, Buchdruckerei Vogt-Schild A.-G., Dornacherstrasse, Solothurn, Postcheck Va 4, Telefon 2.21.55 — Publication hebdomadaire. Prix d'abonnement frs. 2.— par an, prix du numéro 20 cts. Rédaction: Secrétariat central de la Croix-Rouge suisse, 8, Taubenstrasse, Berne. Administration et Publicité: Editions Croix-Rouge, imprimerie Vogt-Schild S. A., Soleure, Compte de chèques Va 4, Téléphone No 2.21.55



Das Schweizerische Rote Kreuz hat mit warmer Freude die Mitteilung aufgenommen, dass sein Direktionsmitglied

*Herr Oberstkorpskommandant Henri Guisan*

am 30. August 1939 von der Bundesversammlung zum *General der schweizerischen Armee* gewählt worden ist. Es entbietet Herrn General Guisan seine herzlichsten Glückwünsche.

*Die Direktion des Schweizerischen Roten Kreuzes.*

## Mitteilung des Rotkreuzchefarztes

Mit der Kriegsmobilmachung der ganzen Armee ist mir die Leitung des Schweiz. Roten Kreuzes und der gesamten in ihm verkörperten freiwilligen Hilfe übertragen worden. Sämtliche Zuschriften an das Schweiz. Rote Kreuz sind ausschliesslich zu adressieren an: *Rotkreuzchefarzt der schweizerischen Armee, Feldpost.*

Der Rotkreuzchefarzt: *Denzler, Oberstlt.*

## Communiqué du Médecin en chef de la Croix-Rouge

A partir de la mobilisation de guerre de toute l'armée, j'assume la direction de la Croix-Rouge suisse et de tous les services sanitaires volontaires qui en dépendent. Tout communiqué à la Croix-Rouge est à adresser exclusivement au: *Médecin en chef de la Croix-Rouge de l'armée suisse, poste militaire.*

Le médecin en chef de la Croix-Rouge: *Denzler, lieutenant-col.*

## Kurse zur Ausbildung von Hilfspflegerinnen

veranstaltet durch den Zweigverein St. Gallen des  
Schweiz. Roten Kreuzes im Kantonsspital St. Gallen.

I. Im Jahre 1939 werden im Kantonsspital St. Gallen 2—3 Kurse für Krankenpflege von zweimonatiger Dauer abgehalten, um dem Mangel an Hilfspflegerinnen für Spitaldienst im Falle einer Kriegsmobilmachung oder bei Epidemien zu begegnen.

Die administrative Leitung der Kurse liegt in den Händen von Dr. med. A. Schirmer, Chefarzt des Röntgeninstitutes am Kantonsspital, und Fr. Anna Zollikofer, Präsidentin des Krankenpflegeverbandes St. Gallen.

Zur Aufnahme in die Kurse ist erforderlich:

1. Schweizerisches Bürgerrecht.
2. Alter zwischen 20 und 40 Jahren.
3. Körperliche und geistige Leistungsfähigkeit.

Erwünscht ist vorherige Absolvierung eines Samariterkurses oder Kurses für häusliche Krankenpflege.

Die maximale Teilnehmerinnenzahl pro Kurs beträgt zehn Schülerinnen. Bei Beginn des Kurses werden die Schülerinnen einer Röntgendurchleuchtung unterzogen.

II. Die Kursteilnehmerinnen verpflichten sich schriftlich:

1. einen zweimonatigen Kurs vollständig zu absolvieren;
2. nach beendeter Lehrzeit im Falle einer Kriegsmobilmachung oder Epidemie dem Roten Kreuz für den Hilfsdienst uneingeschränkt zur Verfügung zu stehen, in welchem Fall sie in bezug auf Besol-